

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het dringend noodzakelijk is, zo snel mogelijk de studietoelagen in het kader van het decreet te kunnen uitbetalen;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek, en na beraadslaging van de Executieve op 17 februari 1993,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 4 van het besluit van de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap van 18 oktober 1990 wordt een zevende paragraaf toegevoegd, luidend als volgt :

« De bedragen van de studietoelagen mogen slechts op een rekening in België gestort worden. »

Art. 2. De Gemeenschapsminister bevoegd inzake vorming is belast met de uitvoering van dit besluit.

Art. 3. De wijziging waarin artikel 1 voorziet is voor de eerste keer toepasselijk op de aanvragen ingediend vanaf het school- of academiejaar 1992-1993.

Eupen, 17 februari 1993.

Voor de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap:

De Voorzitter,

Gemeenschapsminister van Financiën, Gezondheid en Gezin, Sport en Toerisme,

J. MARAITE

De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming,
Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek,

B. GENTGES

D. 93 — 1688

24. MARZ 1993. — Erlaß der Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft über den Elternurlaub und den Urlaub aus zwingenden familienbedingten Gründen zugunsten bestimmter definitiv ernannter Personalmitglieder der subventionierten Unterrichtseinrichtungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft

Die Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft,

Aufgrund des Gesetzes vom 29. Mai 1959 zur Abänderung gewisser Bestimmungen der Unterrichtsgesetzgebung, insbesondere der Artikel 12bis, § 3, eingefügt durch das Gesetz vom 11. Juli 1973;

Aufgrund des Protokolls Nr. OSUW 3/92 vom 16. April 1992, das die Ergebnisse der in dem in Artikel 17, § 2ter, 3º des Königlichen Erlasses vom 28. September 1984 vorgesehenen Unterausschuß geführten Verhandlungen enthält;

Aufgrund des Gutachtens des Staatsrates;

Auf Vorschlag des Gemeinschaftsministers für Unterricht und Ausbildung, Kultur, Jugend und wissenschaftliche Forschung,

Beschließt :

KAPITEL I. — Anwendungsbereich

Artikel 1. Der vorliegende Erlaß findet Anwendung auf die definitiv ernannten Mitglieder der Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals, des Verwaltungspersonals und des paramedizinischen Personals der subventionierten Unterrichtseinrichtungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft gemäß Gesetz vom 29. Mai 1959 zur Abänderung gewisser Bestimmungen der Unterrichtsgesetzgebung, wenn diese Personalmitglieder den definitiv ernannten Personalmitgliedern gleichgestellt sind oder wenn diese Personalmitglieder den definitiv ernannten Personalmitgliedern gleichgestellt sind, deren definitive Ernennung gutgeheißen wurde, dort wo eine Anerkennung besteht.

KAPITEL II. — Elternurlaub

Art. 2. Auf Antrag und mit dem Einverständnis des Schulträgers kann dem in Artikel 1 erwähnten Personalmitglied ein Elternurlaub im Laufe des Jahres, das dem Geburtsdatum des Kindes folgt, dessen Vater oder Mutter das Personalmitglied ist, gewährt werden.

Der Schulträger unterbreitet dem zuständigen Minister oder seinem Beauftragten den gewährten Elternurlaub zur Einwilligung.

Art. 3. Der in Artikel 2 erwähnte Elternurlaub wird nicht bezahlt, wird jedoch einer Dienstzeit gleichgestellt.

Art. 4. Der Elternurlaub ist auf höchstens drei Monate beschränkt. Er darf nicht aufgeteilt werden.

KAPITEL III. — Urlaub aus zwingenden familienbedingten Gründen

Art. 5. Auf Antrag und mit dem Einverständnis des Schulträgers kann das in Artikel 1 erwähnte Personalmitglied während eines jeden Schuljahres für höchstens einen Monat aus zwingenden familienbedingten Gründen beurlaubt werden.

Der Schulträger unterbreitet dem zuständigen Minister oder seinem Beauftragten den gewährten Urlaub zur Einwilligung.

Art. 6. Der in Artikel 5 erwähnte Urlaub wird nicht bezahlt, jedoch einer Periode aktiven Dienstes gleichgestellt. Ein bewilligter Urlaub darf nicht aufgeteilt werden.

KAPITEL IV. — Endbestimmungen

Art. 7. Der vorliegende Erlaß tritt am 1. September 1992 in Kraft.

Art. 8. Der Erlaß der Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft vom 6. Januar 1993 (2183/EX/B/II) über den Elternurlaub und den Urlaub aus zwingenden familienbedingten Gründen zugunsten bestimmter zeitweilig bezeichneter Personalmitglieder der subventionierten Unterrichtseinrichtungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft wird widerrufen.

Art. 9. Der Gemeinschaftsminister für Unterricht und Ausbildung, Kultur, Jugend und wissenschaftliche Forschung ist mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Eupen, den 24. März 1993.

Für die Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft :

Der Vorsitzende, Gemeinschaftsminister für Finanzen, Gesundheit und Familie, Sport und Tourismus,
J. MARAITE

Der Gemeinschaftsminister für Unterricht und Ausbildung, Kultur, Jugend und wissenschaftliche Forschung,
B. GENTGES

F. 93 — 1688

24 MARS 1993. — Arrêté de l'Exécutif de la Communauté germanophone relatif au congé parental et au congé pour des motifs impérieux d'ordre familial accordé à certains membres subsidiés du personnel définitif des établissements d'enseignement subventionné par la Communauté germanophone

L'Exécutif de la Communauté germanophone,

Vu la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, notamment l'article 12bis, § 3, y inséré par la loi du 11 juillet 1973;

Vu le protocole n° OSUW 3/92 du 18 avril 1992 contenant le résultat des négociations menées au sein du sous-comité prévu à l'article 17, § 2ter, 3^e de l'arrêté royal du 28 septembre 1984;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur proposition du Ministre de l'Enseignement et de la Formation, de la Culture, de la Jeunesse et de la Recherche scientifique,

Arrête :

CHAPITRE I^{er}. — *Champ d'application*

Article 1^{er}. Le présent arrêté s'applique aux membres définitifs du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel administratif et du personnel paramédical des établissements d'enseignement subventionnés par la Communauté germanophone conformément à la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, lorsqu'ils sont assimilés aux membres du personnel nommés définitivement ou nommés à titre définitif et dont la nomination définitive a été agréée là où l'agrération existe.

CHAPITRE II. — *Congé parental*

Art. 2. A sa demande et avec l'accord du pouvoir organisateur, le membre du personnel visé à l'article 1^{er} peut obtenir un congé parental dans les douze mois qui suivent la date de naissance de l'enfant dont il est le père ou la mère.

Ce congé est soumis par le pouvoir organisateur qui l'accorde, à l'approbation du Ministre ou de son délégué.

Art. 3. Le congé visé à l'article 2 n'est pas rémunéré. Il est assimilé à une période d'activité de service.

Art. 4. La durée maximum du congé parental est de trois mois. Il ne peut être fractionné.

CHAPITRE III. — *Congé pour des motifs impérieux d'ordre familial*

Art. 5. A sa demande et avec l'accord du pouvoir organisateur, le membre du personnel visé à l'article 1^{er} peut obtenir un congé pour des motifs impérieux d'ordre familial et ce pour une période maximum d'un mois chaque année scolaire.

Ce congé est soumis par le pouvoir organisateur qui l'accorde à l'approbation du Ministre ou de son délégué.

Art. 6. Le congé visé à l'article 5 n'est pas rémunéré. Il est assimilé à une période d'activité de service. Tout congé accordé ne peut être fractionné.

CHAPITRE IV. — *Dispositions finales*

Art. 7. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 1992.

Art. 8. Le Ministre communautaire de l'Enseignement, de la Culture, de la Jeunesse et de la Recherche scientifique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Eupen, le 24 mars 1993.

Par l'Exécutif de la Communauté germanophone :

Le Président, Ministre communautaire des Finances, de la Santé et de la Famille, du Sport et du Tourisme,
J. MARAITE

Le Ministre communautaire de l'Enseignement et de la Formation, de la Culture,
de la Jeunesse et de la Recherche scientifique,

B. GENTGES

N. 93 — 1688

24 MAART 1993. — Besluit van de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap betreffende het ouderschapsverlof en het verlof om dringende familiale redenen die aan bepaalde vastbenoemde personeelsleden van de gesubsidieerde onderwijsinrichtingen van de Duitstalige Gemeenschap toegekend worden

De Executieve van de Duitstalige Gemeenschap,

Gelet op de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, inzonderheid op artikel 12bis, § 3 ingevoegd door de wet van 11 juli 1973;

Gelet op het protocol nr. OSUW 3/92 van 16 april 1992 houdende de conclusies van de onderhandelingen die gevoerd werden in het subcomité bepaald in artikel 17, § 2ter, 3º van het koninklijk besluit van 28 september 1984;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. Dit besluit is van toepassing op de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, het opvoedend hulppersoneel, het administratief personeel en het paramedisch personeel van de gesubsidieerde onderwijsinrichtingen van de Duitstalige Gemeenschap overeenkomstig de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, wanneer deze personeelsleden met de vastbenoemde personeelsleden gelijkgesteld zijn of wanneer zij met vastbenoemde personeelsleden gelijkgesteld zijn wier vaste benoeming erkend werd waar de erkenning bestaat.

HOOFDSTUK II. — *Het ouderschapsverlof*

Art. 2. Op zijn verzoek en met de toestemming van de inrichtende macht mag het in artikel 1 bedoelde personeelslid een ouderschapsverlof toegekend worden in de loop van het jaar volgend op de geboorte van het kind wiens vader of moeder het personeelslid is.

Dit verlof wordt door de inrichtende macht die het toekent, aan de Minister of aan zijn gevormachte ter goedkeuring voorgelegd.

Art. 3. Het in artikel 2 bedoelde ouderschapsverlof wordt niet bezoldigd maar wordt met een periode van dienstactiviteit gelijkgesteld.

Art. 4. Het ouderschapsverlof duurt ten hoogste drie maanden. Het mag niet opgesplitst worden.

HOOFDSTUK III. — *Verlof om dringende familiale redenen*

Art. 5. Op zijn verzoek en met de toestemming van de inrichtende macht mag het in artikel 1 bedoelde personeelslid in de loop van elk schooljaar voor een maximale duur van één maand een verlof om dringende familiale redenen toegekend worden.

Dit verlof wordt door de inrichtende macht die het toekent, aan de Minister of aan zijn gevormachte ter goedkeuring voorgelegd.

Art. 6. Het in artikel 5 bedoelde verlof wordt niet bezoldigd maar wordt met een periode van dienstactiviteit gelijkgesteld. Een toegekend verlof mag niet opgesplitst worden.

HOOFDSTUK IV. — *Slotbepalingen*

Art. 7. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1992.

Art. 8. Het besluit van de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap van 6 januari 1993 (2183 EX/B/II) betreffende het ouderschapsverlof en het verlof om dringende familiale redenen die aan bepaalde tijdelijk aangestelde personeelsleden van de gesubsidieerde onderwijsinrichtingen van de Duitstalige Gemeenschap toegekend worden wordt herroepen.

Art. 9. De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek is belast met de uitvoering van dit besluit.

Eupen, 24 maart 1993.

Voor de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap:

De Voorzitter, Gemeenschapsminister van Financiën, Gezondheid en Gezin, Sport en Toerisme,

J. MARAITE

De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek,

B. GENTGES

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJK GEWEST

MINISTÈRE
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 93 — 1689

[C — 31250]

24 JUIN 1993. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale déterminant les personnes de droit public pour lesquelles les permis d'urbanisme, permis de lotir et certificats d'urbanisme sont délivrés par le fonctionnaire délégué

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,
Vu l'ordonnance du 29 août 1991 organique de la planification et de l'urbanisme, notamment l'article 139, modifié par l'ordonnance du 30 juillet 1992;

MINISTERIE
VAN HET BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 93 — 1689

24 JUNI 1993. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot bepaling van de publiekrechtelijke rechterspersonen voor wie de stedebouwkundige vergunningen, de verkavelingsvergunningen en de stedebouwkundige attesten worden afgegeven door de gemachtigde ambtenaar

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de ordonnantie van 29 augustus 1991 houdende organisatie van de planning en de stedebouw, inzonderheid op artikel 139, gewijzigd bij de ordonnantie van 30 juli 1992;